

## *Camino a la Independencia*



El Plan de Beneficios está diseñado para ayudar a las personas que reciben beneficios por discapacidad (como SSI o SSDI) para tomar decisiones con respecto a empleo, basadas en un entendimiento total de sus beneficios e incentivos disponibles en el empleo.

DHS no discrimina a ninguna persona por razón de raza, color, nacionalidad, discapacidad, opinión política, orientación sexual, edad, religión o sexo, al aceptar o proporcionar servicios, empleo o tratamiento en sus programas educativos u otros programas y actividades. Para obtener más información sobre esta norma, comuníquese con el Funcionario de Relaciones de Enlace con la Comunidad al (401) 462-2130 ó TDD (problemas de audición) 462-6239.



**Departamento Servicios Humanos**  
**Oficina de Servicios de Rehabilitación**  
**40 Fountain Street**  
**Providence, RI 02903**  
(401) 421-7005 (V)  
(401) 421-7016 (TDD)  
(401) 272-8090 Español  
[www.ors.ri.gov](http://www.ors.ri.gov)

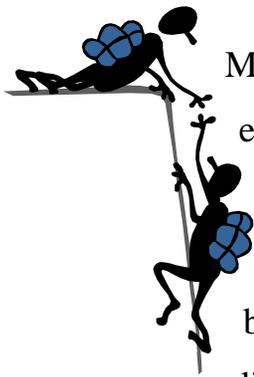
Para formatos alternos, comuníquese con Sharon DiPinto al (401) 421-7005 ext. 318. Esta publicación fue posible por una subvención de la Administración del Seguro Social. El contenido de esta publicación es la responsabilidad exclusiva de los autores y no representa la opinión oficial de la Administración del Seguro Social.

## **PLANIFICACIÓN DE BENEFICIOS EN EL CAMINO A LA INDEPENDENCIA (BPA&O)**



- ◆ **¿Puedo trabajar si estoy recibiendo beneficios de SSI o SSDI?**
- ◆ **¿Perderé mi Medicaid y Medicare si trabajo?**

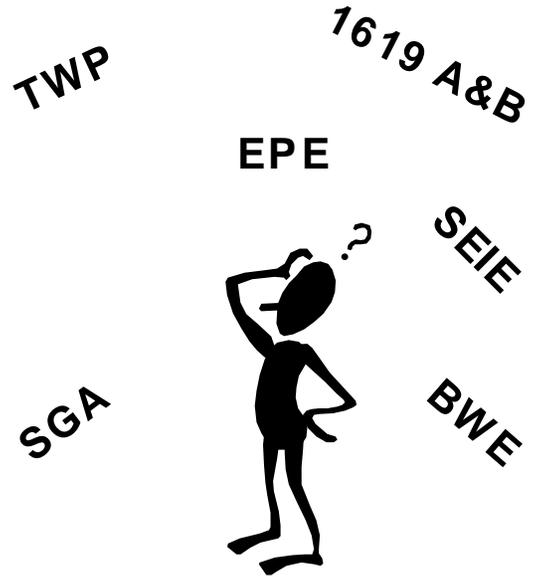
## PLANIFICACIÓN DE BENEFICIOS Y AYUDA



Muchas personas creen equivocadamente que no pueden trabajar porque reciben beneficios por discapacidad de la

Administración del Seguro Social. De hecho, el Seguro Social alienta con incentivos laborales a las personas que reciben beneficios para que traten de trabajar. La información sobre estos incentivos le permite determinar a la persona si puede mejorar su calidad de vida sin sacrificar de manera irrevocable todos sus beneficios.

## INCENTIVOS LABORALES



### ¿Qué significan?

Un especialista en beneficios le explicará cómo funcionan estos incentivos laborales y le ayudará a crear un plan que tenga sentido para usted, a medida que explora diferentes opciones.

## HAY AYUDA DISPONIBLE

La Oficina de Servicios de Rehabilitación (ORS) recientemente recibió una subvención de la Administración del Seguro Social para asegurar que los residentes de Rhode Island que reciben SSI y/o SSDI por discapacidad, entiendan sus beneficios y cómo el trabajar afecta esos beneficios. Como parte de esa subvención, ORS ha contratado a la agencia Ocean State Center for Independent Living (OSCIL) para que proporcione servicios de planificación, ayuda e información.

*Llame a Jeanne Fay, Especialista en Beneficios, al 738-1013 (voz) ó 738-1015 (TTY) para información o para solicitar una cita.*

### Lugares en donde se encuentran los especialistas en beneficios.

**Ocean State Center for Independent Living**  
1944 Warwick Avenue, Warwick, RI 02889  
(401) 738-1013 (V), (401) 738-1015 (TTY)

**Oficina de Servicios de Rehabilitación**  
40 Fountain Street, Providence, RI 02903  
(401) 421-7005 x 421 – Roberta Greene,  
Project Director.